



REPÚBLICA DE CHILE  
REGIÓN DEL BIO - BIO  
I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO  
ADMINISTRACION

REF: Aprueba Trato Directo y aprueba contratación  
con FINNING CHILE S.A, Rut 91.489.000-4, para  
reparación de Retroexcavadora patente DWKJ-34"

TREHUACO, 09 de Marzo de 2016

DECRETO ALCALDICO N° 0273

VISTOS:

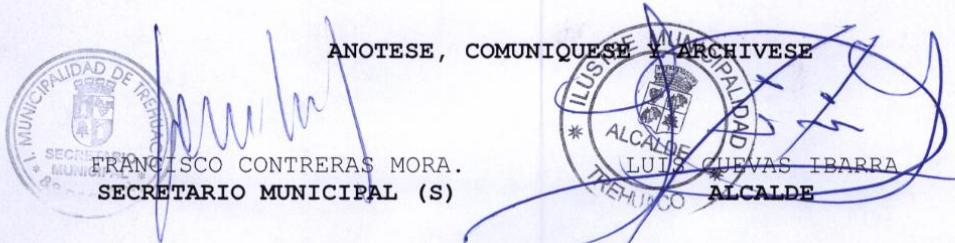
1. El Decreto N°2.002 de fecha 30 Diciembre de 2015, que aprueba el presupuesto municipal año 2016.
2. La ley 19.886 de compras y contratación pública.
3. El Reglamento de Ley N° 19.886, en lo que refiere el artículo N°10, número 3, "*En casos de emergencia, urgencia o imprevisto, calificados mediante resolución fundada del jefe superior de la entidad contratante, sin perjuicio de las disposiciones especiales para los casos de sismo y catástrofe contenida en la legislación pertinente.*"
4. El informe entregado por el Administrador Municipal, donde fundamenta la causal para solicitar recurrir al trato directo para contratar la reparación de retroexcavadora placa patente DWKJ-34.
5. Presupuesto entregado por **FINNING CHILE S.A.**
6. Las facultades que me confiere la ley N° 18.695 Orgánica de Municipalidades y sus modificaciones posteriores.

CONSIDERANDO

1. Que es necesario la reparación urgente de retroexcavadora placa patente DWKJ-34, por prestar servicio para ejecutar pozos de abastecimiento de agua potable a sectores rurales, reparaciones de caminos, semi tranques de agua para consumo animal, etc.

DECRETO:

1. **APRUEBA TRATO DIRECTO** para la contratación de la reparación de retroexcavadora placa patente DWKJ-34.
2. **APRUEBESE TRATO DIRECTO** con **FINNING CHILE S.A, Rut 91.484.000-4**, para suscribir contrato con la Municipalidad de Trehuaco, Rut 69.250.600-6, por un monto de **\$2.048.274** (dos millones cuarenta y ocho mil doscientos setenta y cuatro pesos) gastos e impuestos incluidos, para la realizar la reparación de Retroexcavadora DWKJ-34.



LCI/JGB  
DISTRIBUCIÓN:  
➤ Administración. (3)  
➤ Oficina de Transparencia (1)  
➤ Arch. Decretos (1)

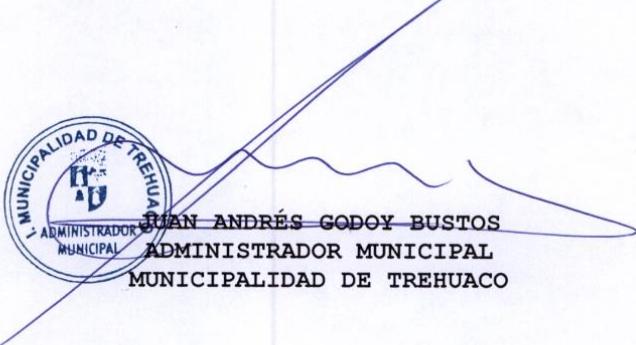
**INFORME**  
**CONTRATACION REPARACIÓN RETROEXCAVADORA PLACA PATENTE DWKJ-34.**

Trehuaco, 096 DE MARZO DE 2016

**Juan Andrés Godoy Bustos**, Administrador Municipal, informa lo siguiente:

1. La retroexcavadora placa patente DWKJ-34, se encuentra con desperfectos mecánicos, que impide su funcionamiento normal para desarrollar las acciones comunitarias para las cuales está mandatado, como es construcción de pozos para habilitar sistema de A.P.R, habilitar pozos para acumulación de agua para consumo animal, reparación de caminos, etc, con el fin de responder a los requerimientos de la comunidad, acentuándose esta debido a la situación de sequía que afecta a la zona en esta época del año.

Por lo anterior se hace indispensable realizar trato directo por que se repare dicha maquinaria y así poder responder con la demanda de la comunidad.



## FINNING CHILE S. A.

Casa Matriz : Av. Los Jardines 924 Ciudad Empresarial  
 Huechuraba - Santiago  
 Teléfono ( 56 2 ) 927 7000 - Fax ( 56 2 ) 927 7394

 COTIZACION  
 ELECTRONICA  
 CN76297

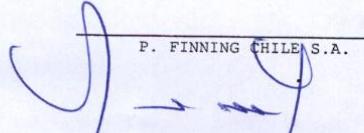
Viernes, 04 de Marzo de 2016

RUT CLIENTE	:	69250600-6			
CLIENTE	:	I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO			
DIRECCION	:	GONZALO URREJOLA 460			
CIUDAD	:	TREHUACO	VENDEDOR	:	
NÚMERO COTIZACIÓN	:	CN76297	MARCA	:	AA
FECHA DOCUMENTO	:	03-03-2016	MODELO	:	416E
VIGENCIA HASTA	:	19-03-2016	N ° DE SERIE	:	OLMS02267

CANTIDAD	CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO UN	VALOR
SEG:01	REMOVER E INSTALAR	/ BOMBA INYECTORA		
	RETROEXCAVADORA CATERPILLAR			
	• MODELO : 416E			
	SERIE : LMS02267			
	REMOVER E INSTALAR BOMBA INYECTORA PARA PRUEBA EN BANCO			
	REMOVER E INSTALAR INYECTORES PARA PRUEBA EN BANCO			
			TOTAL REPUESTOS2 :	0
			TOTAL MANO DE OBRA2 :	192.000
			TOTAL MISCELANEOS :	19.200
SEG:02	REPARAR	/ BOMBA INYECTORA		
	PRUEBA EN BANCO DE BOMBA INYECTORA			
	DESARME, EVALUACION REPARACION Y ARMADO DE BOMBA INYECTORA			
	PRUEBA EN BANCO DE INYECTORES Y REEMPLAZO DE GOLILLAS DE ASENTAMIENTO, LAINAS DE ALZA PRESION Y ORING DE INSTALACION.			
			TOTAL REPUESTOS2 :	0
			TOTAL MANO DE OBRA2 :	0
			TOTAL MISCELANEOS :	1.351.870
SEG:03	VIAJE DESDE/HACIA	/ SERVICIO TERRENO		
	GASTOS DE VIAJE RELACIONADO CON KILOMETRAJE, HORAS DE VIAJE DEL TECNICO, PEAJES Y VIATICOS.			
			TOTAL REPUESTOS2 :	0
			TOTAL MANO DE OBRA2 :	96.715
			TOTAL MISCELANEOS :	61.454
			TOTAL MANO DE OBRA :	288.715
			TOTAL MISCELANEOS :	1.432.524

Página 1 de 2

ACEPTACIÓN CLIENTE


 P. FINNING CHILE S.A.

**FINNING CHILE S. A.**

Casa Matriz : Av. Los Jardines 924 Ciudad Empresarial  
Huechuraba - Santiago  
Teléfono ( 56 2 ) 927 7000 – Fax ( 56 2 ) 927 7394

**COTIZACION  
ELECTRONICA  
CN76297**

Viernes, 04 de Marzo de 2016

RUT CLIENTE	:	69250600-6
CLIENTE	:	I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO
DIRECCION	:	GONZALO URREJOLA 460
CIUDAD	:	TREHUACO
NÚMERO COTIZACIÓN	:	CN76297
FECHA DOCUMENTO	:	03-03-2016
VIGENCIA HASTA	:	19-03-2016
VENDEDOR	:	
MARCA	:	AA
MODELO	:	416E
N ° DE SERIE	:	OLMS02267

CANTIDAD	CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO UN	VALOR
		TOTAL NETO	:	1.721.239
		IVA 19 %	:	327.035
		TOTAL COTIZACION	:	2.048.274

Página 2 de 2

ACEPTACIÓN CLIENTE

P. FINNING CHILE S.A.

